

ΝΟΜΟΣ : 492/76

Περί κυρώσεως της ψηφισθείσης εν Γενεύη κατά το 1971 υπ' αριθ. 136 Διεθνούς Συμβάσεως Εργασίας, «περί προστασίας εκ των κινδύνων δηλητηριάσεως των οφειλομένων εις το βενζόλιον».
(ΦΕΚ 332/Α/11-12-1976)

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Ψηφισάμενοι ομοφώνως μετά της Βουλής, απεφασίσαμεν :

Άρθρον πρώτον

Κυρούται και έχει ισχύν νόμου, η υπ'Α αριθμ. 136 Διεθνής Σύμβασις Εργασίας «περί προστασίας εκ των κινδύνων δηλητηριάσεως των οφειλομένων εις το βενζόλιον», ψηφισθείσα κατά την 56ην σύνοδον της Γενικής Συνδιασκέψεως της Διεθνούς Οργανώσεως Εργασίας του έτους 1971, ης το κείμενον εν Ελληνική μεταφράσει και Γαλλικώ πρωτοτύπω έχει ως έπεται:

ΣΥΜΒΑΣΙΣ 136

«Περί προστασίας εκ των κινδύνων δηλητηριάσεως, των οφειλομένων εις το βενζόλιον»

Η Γενική Συνδιάσκεψις της Διεθνούς Οργανώσεως Εργασίας, συγκληθείσα εν Γενεύη, υπό του Διοικητικού Συμβουλίου του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας και συνελθούσα αυτοθι την 2α Ιουνίου 1971, εις την πεντηκοστήν έκτην σύνοδον αυτής,

αφού απεφάσισε την αποδοχήν διαφόρων προτάσεων σχετικών προς την προστασίαν εκ των κινδύνων των οφειλομένων εις το βενζόλιον, θέμα αποτελούν το έκτον σημείον της ημερήσιας διατάξεως της συνόδου,

αφού απεφάσισεν όπως αι εν λόγω προτάσεις λάβουν τον τύπον διεθνούς συμβάσεως,

αποδέχεται σήμεραν 23ην Ιουνίου 1971 την ως έπεται σύμβασιν, ήτις θα αποκαλήται Σύμβασις περί του βενζολίου, 1971:

Άρθρον 1

Η παρούσα σύμβασις εφαρμόζεται επί πασών των δραστηριοτήτων αι οποίαι συνεπάγονται έκθεσιν των εργαζομένων:

α) Εις τον αρωματικόν υδρογονάνθρακα βενζόλιον C₆H₆, καλούμενον κατωτέρω «βενζόλιον».

β) Εις προϊόντα των οποίων η περιεκτικότης εις βενζόλιον υπερβαίνει το 1% ανά όγκον καλούμενα κατωτέρω «προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον».

Άρθρον 2

1. Εις πάσας τας περιπτώσεις, καθ' ας υπάρχουν διαθέσιμα υποκατάστατα, αβλαβή ή ολιγότερον επιβλαβή, δέον όπως ταύτα χρησιμοποιώνται αντί του βενζολίου ή των περιεχόντων βενζόλιον προϊόντων.

2. Η παράγραφος 1 του παρόντος άρθρου δεν έχει εφαρμογήν:

α) Εις την παραγωγήν βενζολίου.

β) Εις την χρησιμοποίησιν του βενζολίου εις εργασίας χημικής συνθέσεως.

γ) Εις την χρησιμοποίησιν του βενζολίου εις τα καύσιμα.

δ) Εις τας, εντός των εργαστηρίων, εργασίας αναλύσεως ή ερεύνης.

Άρθρον 3

1. Η αρμοδία αρχή εκάστης χώρας δύναται να επιτρέπη προσωρινάς εξαιρέσεις εκ του οριζομένου εις το εδάφιον βΑ του άρθρου 1 δέικτου περιεκτικότητας ως και εκ των διατάξεων της παρ. 1 του άρθρου 2 της παρούσης συμβάσεως, εντός ορίων και προθεσμιών καθοριζομένων μετά γνώμην των πλέον αντιπροσωπευτικών ενδιαφερομένων εργοδοτικών και εργατικών οργανώσεων, εφ' όσον υφίστανται τιαύται.

2. Εις την περίπτωσιν ταύτην, το ενδιαφερόμενον μέλος δέον όπως αναφέρη εις τας εκθέσεις του επί της εφαρμογής της παρούσης συμβάσεως, τας οποίας υποχρεούται να υποβάλη δυνάμει του άρθρου 22 του Καταστατικού της Διεθνούς Οργανώσεως Εργασίας, την κατάστασιν της νομοθεσίας και πρακτικής του, όσον αφορά τα ζητήματα τα οποία απετέλεσαν αντικείμενον των εν λόγω εξαιρέσεων ως και πάσαν πραγματοποιηθείσαν πρόοδον επί τω τέλει πλήρους εφαρμογής των διατάξεων της συμβάσεως.

3. Μετά πάροδον τριετίας υπό της ενάρξεως της αρχικής ισχύος της παρούσης συμβάσεως, το Διοικητικόν Συμβούλιον του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας, δέον όπως υποβάλη εις την Συνδιάσκεψιν ειδική έκθεσιν, περί της εφαρμογής των προηγουμένων παραγράφ. 1 και 2 του παρόντος άρθρου, περιέχουσαν τας προτάσεις τα οποίας ήθελε κρίνει ενδεδειγμένας, εν όψει των ληπτέων προς τούτο μέτρων.

Άρθρον 4

1. Η χρησιμοποίησις του βενζολίου και των περιεχόντων βενζόλιον προϊόντων δέον όπως απαγορεύεται εις ωρισμένας εργασίας καθορισθησομένας υπό της εθνικής νομοθεσίας.

2. Η απαγόρευσις αύτη δέον όπως αναφέρεται τουλάχιστον εις την χρησιμοποίησιν του βενζολίου και των περιεχόντων βενζόλιον προϊόντων, ως διαλυτικών ή αραιωτικών, πλην των εργασιών εκτελουμένων εντός κλειστών συσκευών ή ετέρων εξ ίσου ασφαλών μεθόδων εργασίας.

Άρθρον 5

Μέτρα τεχνικής προλήψεως και υγιεινής της εργασίας, δέον όπως εφαρμόζονται, προς διασφάλισιν της αποτελεσματικής προστασίας των εργαζομένων των εκτιθεμένων εις το βενζόλιον ή εις προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον.

Άρθρον 6

1. Εις τους χώρους ένθα κατασκευάζονται, επεξεργάζονται ή χρησιμοποιούνται βενζόλιον ή προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον, δέον όπως λαμβάνονται πάντα τα προσήκοντα μέτρα προς πρόληψιν διαφυγής ατμών βενζολίου εις την ατμόσφαιραν των χώρων εργασίας.

2. Οσάκις οι εργαζόμενοι εκτίθενται εις το βενζόλιον ή εις τα προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον, ο εργοδότης δέον όπως μεριμνά ούτως ώστε, η συγκέντρωσις βενζολίου εις την ατμόσφαιραν των χώρων εργασίας, μη υπερβαίνη εν ανώτατον όριον καθοριζόμενον υπό της αρμοδίας αρχής, επιπέδου ουχί ανωτέρου των 25 μερών κατά εκατομμύριον (80 χιλιοστόγραμμα κατά μ3).

3. Η αρμοδία αρχή δέον όπως δι' οδηγιών καθορίζη τον τρόπον ενεργείας προκειμένου να υπολογισθή το ποσοστόν συγκεντρώσεως βενζολίου εις την ατμόσφαιραν των χώρων εργασίας.

Άρθρον 7

1. Αι εργασίαι αι περιλαμβάνουσαι χρησιμοποίησιν βενζολίου ή προϊόντων περιεχόντων βενζόλιον, δέον όπως εκτελούνται κατά το δυνατόν εντός κλειστών συσκευών.

2. Οσάκις δεν είναι δυνατή η χρησιμοποίησις κλειστών συσκευών, οι χώροι εργασίας ένθα χρησιμοποιούνται βενζόλιον ή προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον, δέον όπως είναι εξωπλισμένοι δι' αποτελεσματικών μέσων διασφαλίζόντων την κάθαρσιν της ατμοσφαιρας εκ των ατμών

του βενζολίου, εν ω μέτρω είναι τούτο αναγκαίον διά την προστασίαν της υγείας των εργαζομένων.

Άρθρον 8

1. Οι εργαζόμενοι οι οποίοι δύναται να έρχονται εις επαφήν με υγρόν βενζόλιον ή υγρά προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον δέον όπως είναι εφωδιασμένοι δι' αποτελεσματικών μέσων ατομικής προστασίας κατά των κινδύνων δερματικών απορροφήσεων βενζολίου.

2. Οι εργαζόμενοι, οι οποίοι δι' ειδικούς λόγους δύναται να εκτίθενται εις ατμούς βενζολίου συγκεντρωμένους εις την ατμόσφαιραν των χώρων εργασίας υπερβαίνοντας το εν παρ. 2 του άρθρ. 6 της παρούσης συμβάσεως προβλεπόμενον ανώτατον όριον συγκεντρώσεως, δέον όπως είναι εφωδιασμένοι δι' αποτελεσματικών μέσων ατομικής προστασίας κατά των κινδύνων εισπνοής ατμών βενζολίου. Η διάρκεια της εκθέσεως δέον όπως κατά το δυνατόν είναι περιορισμένη.

Άρθρον 9

1. Οσάκις οι εργαζόμενοι καλούνται να εκτελέσουν εργασίας συνεπαγομένης έκθεσιν εις το βενζόλιον ή εις προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον, δέον όπως υποβάλλωνται:

α) Εις πλήρη ιατρικήν εξέτασιν ικανότητος προ της απασχολήσεώς των περιλαμβάνουσαν εξέτασιν αίματος.

β) Εις περιοδικάς επανεξετάσεις περιλαμβανούσας βιολογικάς εξετάσεις (συμπεριλαμβανομένης της εξετάσεως αίματος) κατά διαστήματα καθοριζόμενα υπό της εθνικής νομοθεσίας.

2. Μετά γνώμην των πλέον αντιπροσωπευτικών ενδιαφερομένων εργοδοτικών και εργατικών οργανώσεων, εφ' όσον υφίστανται τοιαύται, η αρμοδία αρχή εκάστης χώρας δύναται να επιτρέπη εξαιρέσεις εκ των εν τη παραγράφω 1 του παρόντος άρθρου υποχρεώσεων, δι' ωρισμένης κατηγορίας εργαζομένων.

Άρθρον 10

1. Αι εν παραγράφω 1 του άρθρου 9 της παρούσης συμβάσεως προβλεπόμεναι ιατρικαί εξετάσεις δέον όπως:

α) Ενεργούνται υπό την ευθύνην ειδικευμένου ιατρού δεόντως εξουσιοδοτουμένου υπό της αρμοδίας αρχής τη συνδρομή, ενδεχομένως, των καταλλήλων εργαστηρίων.

β) Βεβαιούνται κατά τον προσήκοντα τρόπον.

2. Αι ιατρικαί αύται εξετάσεις δέον όπως μη συνεπάγονται οιανδήποτε δαπάνην διά τους εργαζομένους.

Άρθρον 11

1. Αι γυναίκες, κατά την διάρκειαν της ιατρικώς πιστοποιηθείσης κυοφορίας, ως και αι μητέρες κατά την περίοδον του θηλασμού δέον όπως μη απασχολώνται εις εργασίας συνεπαγομένης έκθεσιν εις το βενζόλιον ή εις προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον.

2. Τα κάτω των 18 ετών νεαρά πρόσωπα δέον όπως μη απασχολώνται εις εργασίας συνεπαγομένης έκθεσιν εις το βενζόλιον ή εις προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον. Εν τούτοις η απαγόρευσις αύτη δύναται να μη εφαρμόζεται εις τα νεαρά πρόσωπα τα οποία διανύουν περίοδον εκπαιδύσεως ή τεχνικής καταρτίσεως, εφ' όσον τελούν υπό κατάλληλον τεχνικόν και ιατρικόν έλεγχον.

Άρθρον 12

Η λέξις «βενζόλιον» και τα απαραίτητα σύμβολα κινδύνου δέον όπως αναγράφονται ευκρινώς επί παντός δοχείου περιέχοντος βενζόλιον ή προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον.

Άρθρον 13

Παν Μέλος δέον όπως λαμβάνη πάντα τα κατάλληλα μέτρα ούτως ώστε, πας εργαζόμενος εις το βενζόλιον ή εις προϊόντα περιέχοντα βενζόλιον να λαμβάνη τας προσηκούσας οδηγίας επί των ληπτέων προληπτικών μέτρων προς διαφύλαξιν της υγείας και αποφυγήν ατυχημάτων, ως και επί των απαραίτητων ενεργειών εις περίπτωσιν εκδηλώσεως συμπτωμάτων δηλητηριάσεως.

Άρθρον 14

Παν Μέλος επικυρούν την παρούσαν σύμβασιν δέον όπως:

α) Λάβη διά της νομοθετικής οδοῦ ή δι' ετέρων μεθόδων συμφώνως προς την εθνικήν πρακτικήν και συνθήκας, τα αναγκαία μέτρα ίνα δοθή ισχύς εις τας διατάξεις της παρούσης συμβάσεως.

β) Υποδείξη συμφώνως προς την εθνικήν πρακτικήν, το ή τα υπεύθυνα πρόσωπα διά την εξασφάλισιν της εφαρμογής των διατάξεων της παρούσης συμβάσεως.

γ) Αναλάβη την υποχρέωσιν όπως αναθέτη εις τας αρμοδίας υπηρεσίας επιθεωρήσεως τον έλεγχον της εφαρμογής των διατάξεων της παρούσης συμβάσεως ή όπως εξακριβώνη ότι έχει εξασφαλισθή η προσηκούσα επιθεώρησις.

Άρθρον 15

Αι επίσημοι επικυρώσεις της παρούσης συμβάσεως ανακοινούνται εις τον Γενικόν Διευθυντήν του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας, παρ'Α ου και καταχωρίζονται.

Άρθρον 16

1. Η παρούσα σύμβασις δεσμεύει μόνον τα Μέλη της Διεθνούς Οργανώσεως Εργασίας, ων η επικύρωσις έχει καταχωρισθή υπό του Γενικού Διευθυντού.

2. Τίθεται αύτη εν ισχύει δώδεκα μήνας μετά την υπό του Γενικού Διευθυντού καταχώρισιν των επικυρώσεων υπό δύο Μελών.

3. Ακολούθως η σύμβασις αύτη, άρχεται ισχύουσα δι' έκαστον Μέλος δώδεκα μήνας, αφ' ης καταχωρηθή η επικύρωσις αυτού.

Άρθρον 17

1. Παν Μέλος επικυρούν την παρούσαν σύμβασιν δύναται να καταγγέλλη αυτήν μετά πάροδον δεκαετίας από της ενάρξεως της ισχύος αυτής διά πράξεως ανακοινουμένης προς τον Γενικόν Διευθυντήν του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας και υπ' αυτού καταχωρίζομένης:

Η καταγγελία άρχεται ισχύουσα εν έτος μετά την καταχώρησιν αυτή.

2. Παν Μέλος επικυρούν την παρούσαν σύμβασιν, το οποίον εντός προθεσμίας έτους από της λήξεως της εν τη προηγουμένη παραγράφω μνημονευομένης δεκαετίας δεν έχει κάμει χρήσιν της υπό του παρόντος άρθρου προβλεπομένης δυνατότητος καταγγελίας, δεσμεύεται διά μίαν νέαν δεκαετίαν και συνεπώς δικαιούται να καταγγέλλη την παρούσαν σύμβασιν επί τη λήξει εκάστην δεκαετίας, υπό τους εν τω παρόντι άρθρω προβλεπομένους όρους.

Άρθρον 18

1. Ο Γενικός Διευθυντής του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας γνωστοποιεί εις άπαντα τα μέλη της Διεθνούς Οργανώσεως Εργασίας την καταχώρισιν πασών των επικυρώσεων και καταγγελιών αίτινες ανακοινούνται προς αυτόν υπό των μελών της Οργανώσεως.

2. Γνωστοπιών εις τα Μέλη της Οργανώσεως την καταχώρισιν της δευτέρας επικυρώσεως, ήτις έχει ανακοινωθή, ο Γενικός Δ/ντής εφιστά την προσοχήν των Μελών της Οργανώσεως επί της ημερομηνίας αφ' ης η παρούσα σύμβασις άρχεται ισχύουσα.

Άρθρον 19

Ο Γενικός Διευθυντής του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας ανακοινού, εις τον Γεν. Γραμματέα των Ηνωμένων Εθνών, προς καταχώρισιν, συμφώνως τω άρθρω 102 του Καταστατικού Χάρτου των Ηνωμένων Εθνών, πλήρεις πληροφορίας σχετικάς προς πάσας τας επικυρώσεις και τας πράξεις καταγγελίας, τας οποίας ούτος έχει καταχωρίσει συμφώνως προς τα προηγούμενα άρθρα.

Άρθρον 20

Το Διοικητικόν Συμβούλιον του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας, οσάκις κρίνη τούτο αναγκαίον, υποβάλλει εις την Γενικήν διάσκεψιν, έκθεσιν επί της εφαρμογής της παρούσης συμβάσεως και αποφασίζει, εάν συντρέχη περίπτωσις εγγραφής εις την ημερήσιαν διάταξιν της Συνδιασκέψεως, θέματος ολικής ή μερικής αναθεωρήσεως αυτής.

Άρθρον 21

Εν η περιπτώσει η Συνδιάσκεψις αποδεχθή νεωτέραν σύμβασιν επαγομένην εν όλω ή εν μέρει αναθεώρησιν της παρούσης συμβάσεως και εφ' ὅσον η νεωτέρα σύμβασις δεν ορίζει ἄλλως:

α) Η επικύρωσις υπό Μέλους της νεωτέρας συμβάσεως της αναθεωρούσης την παρούσαν επάγεται αυτοδικαίως, παρά τας διατάξεις του ως άνω άρθρ. 17, άμεσον καταγγελίαν της παρούσης συμβάσεως υπό την επιφύλαξιν ότι έχει τεθή εν ισχύει η αναθεωρούσα ταύτη νεωτέρα σύμβασις.

β) Αφ' ης η επαγομένη την αναθεώρησιν σύμβασις τεθή εν ισχύι, η παρούσα Σύμβασις παύει να είναι δεκτική επικυρώσεως υπό των Μελών.

2. Η παρούσα σύμβασις παραμένει, ουχ' ήττον, εν ισχύι υπό τον τύπον και το περιεχόμενον αυτής, διά τα Μέλη άτινα επικυρώσαντα αυτήν, δεν ήθελον επικυρώσει την αναθεωρούσαν ταύτην νεωτέραν σύμβασιν.

Άρθρον 22

Το Γαλλικόν και Αγγλικόν κείμενον της παρούσης Συμβάσεως είναι εξ ίσου αυθεντικά.

Άρθρον δεύτερον

Πάσα διάταξις της κειμένης νομοθεσίας, δι' ης εξασφαλίζονται εις τους ενδιαφερομένους μισθωτούς, όροι ευνοϊκώτεροι, των εις την διά του παρόντος κυρουμένην Διεθνή Σύμβασιν Εργασίας προβλεπομένων, διατηρείται εν ισχύι, συμφώνως προς τας διατάξεις της παρ. 8 του άρθρου 19 του Καταστατικού Χάρτου της Διεθνούς Οργανώσεως Εργασίας, κυρωθέντος διά του Ν.Δ/τος 399/1947 «περι κυρώσεων πράξεως τροποποιήσεως του Καταστατικού Χάρτου (Συντάγματος) της Διεθνούς Οργανώσεως της Εργασίας».

Άρθρον τρίτον

Η ισχύς της διά του παρόντος κυρουμένης Διεθνούς Συμβάσεως Εργασίας άρχεται, συμφώνως προς τας διατάξεις του άρθρου 16 αυτής, δώδεκα μήνας από της ημερομηνίας καταχωρίσεως, υπό του Γενικού Διευθυντού του Διεθνούς Γραφείου Εργασίας, της επικυρώσεώς της.

Ο παρών νόμος ψηφισθείς υπό της Βουλής και παρ' Ημών σήμερα κυρωθείς, δημοσιευθήτω διά της Εφημερίδος της Κυβερνήσεως και εκτελεσθήτω ως νόμος του Κράτους.

Εν Αθήναις τη 7 Δεκεμβρίου 1976

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Δ. ΤΣΑΤΣΟΣ

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ
ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΜΠΙΤΣΙΟΣ

ΕΡΓΑΣΙΑΣ
ΚΩΝ. ΛΑΣΚΑΡΗΣ

Εθεωρήθη και ετέθη η μεγάλη του Κράτους σφραγίς

Εν Αθήναις τη 10 Δεκεμβρίου 1976

Ο ΕΠΙ ΤΗΣ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΣΤΕΦΑΝΑΚΗΣ